مؤقت

مجلس الأمن



السنة التاسعة والستون

الجلسة ٧١٢٧

الأربعاء، ٥ آذار/مارس ٢٠١٤، الساعة ١٠/١٠

نيويورك

الرئيس: السيدة لو كاس (لكسمبرغ)

الأعضاء: الاتحاد الروسي السيد بانكين
الأرجنتين السيدة بيرسيال
الأردن الأمير زيد بن رعد زيد الحسين
أستراليا السيد كوينلان
تشاد السيد شريف
جمهورية كوريا السيدة أوه جون
رواندا السيد غاسانا
شيلي السيد إراثورث
الصين السيد ليو جياي
فرنسا السيد أرو
ليتوانيا السيدة مورموكايتيه
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السير مارك لايل غرانت
نيجيريا السيدة أوغوو
الولايات المتحدة الأمريكية لسيد ديلورنتيس

جدول الأعمال

الحالة في الصومال

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطبع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تُقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room 506.



وثيقة ميسرة

الرجاء إعادة التدوير



1425313 (A)



افتتحت الجلسة الساعة ١٠/١٠.

أعطي الكلمة الآن لوزير الخارجية والتعاون الدولي في الصومال.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في الصومال

السيد بيلي (الصومال) (تكلم بالانكليزية): أود بإيجاز أن أتوجه بجزيل الشكر إلى أعضاء مجلس الأمن والمجتمع الدولي على المساعدات الجمّة التي قدمت لبلدي. وأود أن أبلغكم بأن الصومال اليوم أفضل حالا بكثير مما كان قبل بضعة أيام، وأنه يتحسن كل يوم. ويرجع هذا إلى مساعدة المجتمع الدولي، ولا سيما مجلس الأمن والأمم المتحدة. ونود أن نشكر المجتمع الدولي جزيل الشكر.

وأود أيضا أن أنقل إلى المجلس تحيات السيد حسن شيخ محمود، رئيس جمهورية الصومال الاتحادية. نحن بلد نخوض حربا خطيرة ضد الإرهابيين الذين لا يراعون الحظر. كما يعلم المجلس تماما، قبل بضعة أسابيع، كاد رئيسنا أن يغتال. وصل المهاجمون حتى المقر الرسمي لإقامة الرئيس، فيلا صوماليا، بين ذلك مدى قوة تلك الجماعة ومدى ضعف قواتنا.

وأحيط علما باعتماد القرار ٢١٤٢ (٢٠١٤). الواقع هو أنه يتعين علينا أن نضاعف جهودنا لكي نعمل مجد وعلى نحو وثيق مع فريق الرصد والمجلس لنحسن عملنا في المرة القادمة. وعليه أبلغ المجلس بالتزامنا الجاد بذلك، نحن جادون تماما إزاء ذلك. عندما أحضر إلى هنا في المرة القادمة، يحديني الأمل في أن نكون قد فعلنا كل ما هو ممكن من جانبنا لنرى رفع الجزاءات/الحظر.

أود أن أختتم بياني بتوجيه الشكر إلى المجلس مرة أخرى. نحن نقدر عظيم التقدير ما تم القيام به وما يجري القيام به من أجل بلدي.

الرئيسة (تكلمت بالفرنسية): بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٥/١٠.

الرئيسة (تكلمت بالفرنسية): بموجب المادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس، أدعو ممثل الصومال إلى الاشتراك في هذه الجلسة.

باسم المجلس، أرحب بمعالي السيد عبد الرحمن دوالي بيلي، وزير الخارجية والتعاون الدولي في الصومال.

يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2014/137، التي تتضمن نص مشروع قرار قدمته أستراليا وجمهورية كوريا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية.

سأطرح مشروع القرار للتصويت عليه الآن.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، الأردن، أستراليا، تشاد، جمهورية كوريا، رواندا، شيلي، الصين، فرنسا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيجيريا والولايات المتحدة الأمريكية

الرئيسة (تكلمت بالفرنسية): نتيجة التصويت ١٥ صوتا مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ٢١٤٢ (٢٠١٤).